



Protestantse Gemeente
Sliedrecht

Choral Evensong

sung by

Alblasserwaards Vocaal Ensemble

conducted by

Henny Korevaar

Marc Schippers – organist

Diane Tweedlie – soloist

Cor Janse – precentor

Gerard de Haan – celebrant

Sunday, November 8th 2026

ORDER OF SERVICE / *ORDE VAN DIENST*

All stand as the procession enters the church

Allen gaan staan als koor en kerkenraad de kerk binnen komen

PROCESSIONAL HYMN community singing / **INTOCHTSLIED** *samenzang*

Liefde, eenmaal uitgesproken (Lied 791)

m. John Stainer (1840-1901) *Love Divine*

t. Sytze de Vries (1945)



2. Liefde, die ons hebt geschapen,
vonk, waarmee Gij zelf ons raakt,
alles overwinnend wapen,
laatste woord dat vrede maakt.

3. Liefde luidt de naam der namen
waarmee Gij U kennen laat.
Liefde vraagt om ja en amen,
ziel en zinnen metterdaad.

4. Liefde waagt zichzelf te geven,
ademt op van goede trouw.
Liefde houdt ons in het leven, –
daarop hebt Gij ons gebouwd.

5. Liefde laat zich voluit schenken
als de allerbeste wijn.
Liefde blijft het feest gedenken
waarop wij uw gasten zijn.

6. Liefde boven alle liefde, die zich als de hemel welft
over ons: wil ons genezen, bron van liefde, liefde zelf!

INTROIT sung by choir / **INTROÏTUS** *gezongen door het koor*

God be in my head

m. Philip Wilby (1949)

t. From a Book of Hours (Sarum, 1514)

God be in my head,
And in my understanding;
God be in mine eyes, And in my looking;
God be in my mouth, And in my speaking;
God be in my heart, And in my thinking;
God be at mine end, And in my departing.

God zij in mijn hoofd,
En in mijn begripen;
God zij in mijn ogen, En in mijn kijken;
God zij in mijn mond, En in mijn spreken;
God zij in mijn hart, En in mijn denken;
God zij bij mijn einde, En bij mijn heengaan.

PRECES sung by precentor and choir

KORTE GEBEDEN *gezongen door voorzanger en koor*

m. Henny Korevaar (1957)

t. Book of Common Prayer (traditioneel, Anglicaanse Kerk)

precentor: O Lord, open thou our lips	<i>O Heer, open onze lippen</i>
choir: And our mouth shall show forth thy praise.	<i>En onze mond zal U lof prijzen.</i>
precentor: O God, make speed to save us.	<i>O God, haast U om ons te redden.</i>
choir: O Lord make haste to help us.	<i>O Heer, haast U om ons te helpen.</i>
precentor: Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Ghost.	<i>Eer aan de Vader en aan de Zoon en aan de Heilige Geest.</i>
choir: As it was in the beginning is now and ever shall be: World without end. Amen.	<i>Zoals het was in het begin zal het voor altijd zijn: Een wereld zonder einde. Amen.</i>
precentor: Praise ye the Lord.	<i>Prijs nu de Heer.</i>
choir: The Lord's name be praised.	<i>De Naam des Heren zij geprezen.</i>

PSALM sung by choir / **PSALM** *gezongen door het koor*

Psalm 82

m. Joseph Barnby (1838-1896)

t. Nieuwe Bijbel Vertaling (2021)

Een psalm van Asaf

- ¹ God staat op in de hemelse raad,
Hij spreekt recht in de kring van de goden:
- ² 'Hoe lang nog oordeelt u rechtvaardig
en kiest u partij voor wie kwaad doen?
- ³ Doe recht aan weerlozen en wezen,
kom op voor verdrukten en zwakken,
- ⁴ bevrijd wie weerloos zijn en arm,
red hen uit de greep van wie kwaad wil'.
- ⁵ Zij tonen geen inzicht, geen begrip en dolen in duisternis rond.
De aarde wankelt op haar grondvesten.
- ⁶ 'Ooit heb ik gezegd: "U bent goden,
zonen van de Allerhoogste, allemaal.
- ⁷ Toch zult sterven als mensen,
ten val komen als aardse vorsten." '
- ⁸ Verhef u, God, spreek recht op aarde,
alle volken behoren U toe.

Gloria Eer aan de Vader en de Zoon en de Heilige Geest;
zoals het was in het begin, nu en altijd,
en in de eeuwen der eeuwen. Amen.

THE OLD TESTAMENT LESSON / *LEZING UIT HET OUDE TESTAMENT*

Rechters 7: 2–22

² Toen zei de HEER tegen Gideon: ‘Het leger dat je bij je hebt is te groot. Ik lever de Midjanieten niet aan jullie uit, want Ik wil niet dat Israël zich erop beroemt dat het zich op eigen kracht heeft bevrijd. ³ Maak daarom bekend dat iedereen die bang is, kan vertrekken en via het bergland van Gilead terug naar huis kan gaan.’ Daarop vertrokken tweeëntwintigduizend man; tienduizend bleven er over.

⁴ Maar de HEER zei tegen Gideon: ‘Het leger is nog steeds te groot. Laat je manschappen naar het water gaan, daar zal Ik voor jou een keus uit hen maken. Ik zal je zeggen wie er met je mee moeten gaan en wie niet.’ ⁵ Gideon liet de mannen naar het water gaan, en de HEER zei tegen hem: ‘Degenen die het water met hun tong oplikken, zoals honden doen, die moet je apart zetten van degenen die knielen om te drinken.’ ⁶ Driehonderd man likten het water op met hun tong, de overigen knielden om te drinken en schepten het water op met hun hand.

⁷ ‘Met die driehonderd man die het water met hun tong oplikten, zal Ik jullie bevrijden,’ zei de HEER tegen Gideon. ‘Door hun toedoen zal Ik Midjan aan je uitleveren. De rest van het leger kan naar huis terugkeren.’ ⁸ Gideon hield dus alleen die driehonderd man bij zich en stuurde de rest van de Israëlieten weg, elk naar zijn eigen woonplaats. Maar eerst had hij hun proviand overgenomen, en al hun ramshoorns. Het kamp van de Midjanieten lag beneden hem, in de vallei.

⁹ Die nacht zei de HEER tegen Gideon: ‘Het is zover! Doe een aanval op hun kamp; Ik geef het je in handen. ¹⁰ En als je geen aanval durft te wagen, sluip dan met je knecht Pura naar beneden ¹¹ om te horen waar ze het over hebben. Dat zal je moed geven voor de aanval.’ Samen met zijn knecht Pura sloop Gideon tot vlak bij de voorposten van de vijand. ¹² De Midjanieten waren met de Amalekieten en nog andere woestijnvolken als sprinkhanen over de vlakke uitgezwermde. Ze hadden zo veel dromedarissen als er zand is op het strand langs de zee.

¹³ Toen Gideon aankwam, was er juist iemand aan het vertellen wat hij had gedroomd. ‘Wat ik nu toch gedroomd heb!’ zei hij. ‘Een gerstebrood rolde razendsnel rond door het kamp, botste tegen een tent aan en kegelde die omver, zodat hij in elkaar zakte.’ ¹⁴ ‘Dat kan niets anders zijn dan het zwaard van de Israëliet Gideon, de zoon van Joas,’ verklaarde zijn kameraad. ‘Dat betekent dat God hem ons met ons hele kamp in handen heeft gegeven.’

¹⁵ Zodra Gideon de droom en de uitleg ervan had gehoord, boog hij zich dankbaar neer. Terug in het kamp spoorde hij de Israëlieten aan: ‘Het is zover! De HEER geeft jullie het kamp van Midjan in handen!’ ¹⁶ Hij verdeelde de driehonderd man in drie groepen en gaf ieder van hen een ramshoorn en een lege kruik met een brandende fakkel erin.

¹⁷ Toen zei hij: ‘Let goed op wat ik doe. Wanneer ik de voorposten van het kamp

ben genaderd, moeten jullie precies hetzelfde doen als ik. ¹⁸ Blazen wij, ik en mijn groep, op de ramshoorn, dan moeten jullie ook op je ramshoorn blazen, rond heel het kamp, en schreeuwen: "Voor de HEER en Gideon!"

¹⁹ Aan het begin van de middelste nachtwake, vlak na de wisseling van de wacht, kwam Gideon met zijn groep van honderd man bij de voorposten van het kamp. Ze bliezen op hun ramshoorns en sloegen de kruiken die ze bij zich hadden aan stukken. ²⁰ Alle drie de groepen bliezen nu op hun ramshoorns en sloegen hun kruiken kapot. Ze hielden hun fakkels in de linkerhand en hun ramshoorns in de rechter en schreeuwden: 'Te wapen voor de HEER en Gideon!' ²¹ Ze bleven rond het kamp staan en brachten de Midjanieten in rep en roer. ²² Terwijl de driehonderd Israëlieten op hun ramshoorns bliezen, liet de HEER de Midjanieten in heel het kamp het zwaard tegen elkaar opnemen, tot ze uiteindelijk op de vlucht sloegen in de richting van Serera, naar Bet-Hassitta, tot aan de rivieroever bij Abel-Mechola, boven Tabbat.

All stand as the choir sings the Magnificat

Allen gaan staan als het koor het Magnificat zingt

MAGNIFICAT in B flat Opus 10 (De lofzang van Maria)

m. Sir Charles Villiers Stanford (1852-1924)

t. Book of Common Prayer (naar Lukas 1: 46-55)

My soul doth magnify the Lord: and my spirit hath rejoiced in God, my Saviour. For He hath regarded the lowliness of His handmaiden

For behold, from henceforth all generations shall call me blessed.

For He that is mighty hath magnified me, and holy is His Name.

And His mercy is on them that fear Him throughout all generations.

He hath shewed strength with his arm; He hath scattered the proud in the imagination of their hearts.

He hath put down the mighty from their seat, and hath exalted the humble and meek.

He hath filled the hungry with good things, and the rich He hath sent empty away.

He remembering His mercy hath holpen His servant Israel, as He promised to our forefathers, Abraham and his seed, for ever.

Mijn ziel maakt groot de Heer: en mijn geest verheugt zich in God, mijn Redder.

Want Hij heeft oog gehad voor de bescheidenheid van Zijn dienstmaagd.

Want zie, alle geslachten zullen mij voortaan gelukkig prijzen.

Want Hij, die machtig is, heeft mij verhoogd, en heilig is Zijn Naam.

En Zijn barmhartigheid is voor hen die Hem vrezen, van geslacht op geslacht.

Hij heeft de sterkte van Zijn arm getoond;

Hij heeft uiteen gedreven zij die zich verwaand voelen.

Hij heeft de heersers van hun troon gestoten, en heeft aanzien gegeven aan de nederigen en zachtmoedigen.

Hij heeft de hongerigen gevoed met goede gaven, en de rijken heeft Hij met lege handen weggestuurd.

Indachtig Zijn barmhartigheid heeft Hij Zijn dienaar Israël geholpen,

zoals Hij had beloofd aan onze voorouders, Abraham en zijn nageslacht, tot in eeuwigheid.

Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost; As it was in the
beginning, is now, and ever shall be:
world without end. Amen, amen.

*Eer aan de Vader en de Zoon en de Heilige
Geest; Zoals het was in het begin, is het nu
en zal het voor altijd zijn:
een wereld zonder einde. Amen, amen.*

All sit / Allen gaan zitten

THE NEW TESTAMENT LESSON / LEZING UIT HET NIEUWE TESTAMENT **Johannes 15: 9-17**

- ⁹ Ik heb jullie liefgehad, zoals de Vader Mij heeft liefgehad. Blijf in mijn liefde:
¹⁰ je blijft in mijn liefde als je je aan mijn geboden houdt, zoals Ik me ook aan de geboden van mijn Vader gehouden heb en in zijn liefde blijf.
¹¹ Dit zeg Ik tegen jullie om je mijn vreugde te geven, dan zal je vreugde volkomen zijn.
¹² Mijn gebod is dat jullie elkaar liefhebben zoals Ik jullie heb liefgehad.
¹³ Er is geen grotere liefde dan je leven te geven voor je vrienden.
¹⁴ Jullie zijn mijn vrienden wanneer je doet wat Ik zeg.
¹⁵ Ik noem jullie geen slaven meer, want een slaaf weet niet wat zijn meester doet; vrienden noem Ik jullie, omdat Ik alles wat Ik van de Vader heb gehoord, aan jullie bekend gemaakt heb.
¹⁶ Jullie hebben niet Mij uitgekozen, maar Ik jullie, en Ik heb jullie opgedragen om op weg te gaan en vrucht te dragen, blijvende vrucht. Dan zal de Vader je alles geven wat je Hem in mijn naam vraagt.
¹⁷ Dit draag Ik jullie op: heb elkaar lief.

All stand as the choir sings the Nunc dimittis

Allen gaan staan als het koor het Nunc dimittis zingt

NUNC DIMITTIS in B flat (De lofzang van Simeon)

m. Sir Charles Villiers Stanford (1852-1924)

t. Book of Common Prayer (naar Lucas 2: 29-32)

Lord, now lettest thou Thy servant
depart in peace: according to Thy word.
For mine eyes have seen Thy salvation,
which Thou hast prepared before the
face of all people;
To be a light to lighten the Gentiles,
and to be the glory of Thy people Israel.

Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost;
As it was in the beginning, is now,
and ever shall be: world without end.
Amen, amen.

*Heer, laat nu Uw dienaar in vrede heengaan:
overeenkomstig Uw woord.*

*Want mijn ogen hebben het heil
aanschouwd, dat Gij bereid hebt voor het
oog van alle volken;
Een licht om de heidenen te verlichten,
en dat tot eer strekt van Uw volk Israël.*

*Eer aan de Vader en de Zoon
en de Heilige Geest;
Zoals het was in het begin is het nu en zal
het voor altijd zijn: een wereld zonder einde.
Amen, amen.*

APOSTLES' CREED community singing

APOSTOLISCHE GELOOFSBELIJDENIS *samenzang* (Lied 340b)

m. Paul Christiaan van Westering (1911-1991), naar gregoriaans Credo III

Ik ge-loof in God de Va-der, de Al-mach-ti-ge,
Schep-per des he-mels en der aar-de.
En in Je - zus Christus,
zijn e - nig-ge-bo-ren Zoon,
on - ze Heer,
die ont-van-gen is van de hei-lige Geest,
ge-bo-ren uit de maagd Ma-ri - a,
die ge-le-den heeft on-der Pon-ti-us Pi-la-tus,
is ge-kru-i-sigd, ge-stor-ven en be-gra-ven,
ne-der-ge-daald ter hel-le,
ten der-den da-ge we-der-om op-ge-staan
van de do - den,
op-ge-va-ren ten he-mel,

zit-ten-de ter rech-ter-hand Gods,
des al - mach-ti-gen Va - ders,
van-waar Hij ko-men zal om te oor-de-len
de le-ven-den en de do - den.
Ik ge-loof in de hei - li-ge Geest,
ik ge-loof een hei - li-ge, al-ge-me-ne,
chris-te-lij-ke kerk,
de ge-meen-schap der hei - li-gen,
ver-ge-ving der zon-den,
we-der-op-stand-ing des vle-ses
en een eeu-wig le-ven.
A - men, a - men,
a - - men.

All sit / Allen gaan zitten

VERSICLES and RESPONSES sung by precentor and choir

VERZEN en ACCLAMATIES gezongen door voorzanger en koor

m. Henny Korevaar (1957)

t. Book of Common Prayer (traditioneel, Anglicaanse Kerk)

precentor: The Lord be with you

choir: And with thy Spirit.

precentor: Let us pray

choir: Lord, have mercy upon us.
Christ, have mercy upon us.
Lord, have mercy upon us.

De Heer zij met u

En met uw Geest.

Laat ons bidden.

*Heer, ontferm U over ons,
Christus, ontferm U over ons,
Heer, ontferm U over ons.*

precentor: Our Father	<i>Onze Vader</i>
choir: Who art in heaven;	<i>die in de hemel zijt,</i>
Hallowed be thy name;	<i>Uw naam worde geheiligd,</i>
Thy kingdom come;	<i>Uw koninkrijk kome,</i>
Thy will be done,	<i>Uw wil geschiede,</i>
on earth, as it is in heaven.	<i>op aarde zoals in de hemel.</i>
Give us this day our daily bread,	<i>Geef ons heden ons dagelijks brood,</i>
and forgive us our trespasses,	<i>en vergeef ons onze schulden</i>
as we forgive those who	<i>zoals ook wij vergeven hen</i>
trespass against us.	<i>die ons iets schuldig zijn.</i>
And lead us not into temptation,	<i>En leid ons niet in verzoeking, maar</i>
but deliver us from evil. Amen.	<i>verlos ons van het kwade. Amen.</i>
precentor: O Lord, shew thy mercy upon us.	<i>O Heer, betoon ons Uw barmhartigheid.</i>
choir: And grant us thy salvation.	<i>En schenk ons Uw heil.</i>
precentor: O Lord, save the king.	<i>O Heer, wees met de koning.</i>
choir: And mercifully hear us when we	<i>En hoor ons genadig aan wanneer</i>
call upon thee.	<i>wij U aanroepen.</i>
precentor: Endue thy ministers with	<i>Bekleed Uw dienaren met</i>
righteousness.	<i>rechtvaardigheid.</i>
choir: And make thy chosen people	<i>En verblijd Uw uitverkoren volk</i>
joyful.	<i>met vreugde.</i>
precentor: O Lord, save thy people.	<i>O Heer, wees met Uw volk.</i>
choir: And bless thine inheritance.	<i>En zegen Uw erfdeel.</i>
precentor: Give peace in our time, O Lord.	<i>Geef ons vrede in deze tijd, O Heer.</i>
choir: Because there is none other that	<i>Want er is geen ander die voor ons</i>
fighteth for us, but only thou, O God.	<i>strijdt dan alleen U, o God.</i>
precentor: O God, make clean our hearts	<i>O God, maak onze harten rein.</i>
within us.	
choir: And take not thy Holy Spirit from us.	<i>En ontnem ons niet Uw Heilige Geest.</i>

THE COLLECTS by precentor and choir / **GEBEDEN** door voorzanger en koor

m. Henny Korevaar (1957)

t. Book of Common Prayer (traditioneel, Anglicaanse Kerk)

precentor: Almighty Father,	<i>Almachtige Vader,</i>
whose will is to restore all things	<i>wiens wil het is om alle dingen te herstellen</i>
in Thy beloved Son, the King of all:	<i>in Uw geliefde Zoon, de Koning van alles:</i>
govern the hearts and minds	<i>bestuur de harten en geesten</i>
of those in authority	<i>van hen die gezag uitoefenen</i>
and bring the families of the nations,	<i>en breng de famiies der volken</i>
divided and torn apart	<i>– verdeeld en verscheurd door de</i>
by the ravages of sin,	<i>verwoestingen van de zonde –</i>
to be subject to His	<i>ertoe zich te onderwerpen aan Zijn</i>

	just and gentle rule; who liveth and reigneth with Thee, in the unity of the Holy Spirit, one God, now and for ever.	<i>rechtvaardige en milde heerschappij; die leeft en regeert met U, in de eenheid van de Heilige Geest, één God, nu en voor altijd.</i>
choir:	Amen.	<i>Amen.</i>
precentor:	O God, from whom all holy desires, all good counsels, and all just works do proceed: Give unto thy servants that peace which the world cannot give: that both our hearts may be set to obey thy commandments, and also that we, by thee being defended from the fear of our enemies, may pass our time in rest and quietness; through the merits of Jesus Christ our Saviour.	<i>O God, uit wie alle heilige verlangens, alle goede raadgevingen, en alle goede werken voortkomen: Geef aan Uw knechten die vrede welke de wereld niet kan geven: dat onze harten zich erop mogen instellen Uw geboden te gehoorzamen, en ook dat wij, omdat U ons beschermt tegen het gevaar van onze vijanden, onze tijd mogen doorbrengen in rust en stilte; door de verdiensten van Jezus Christus, onze Verlosser.</i>
choir:	Amen.	<i>Amen.</i>
precentor:	Lighten our darkness, we beseech thee, O Lord; and by thy great mercy defend us from all perils and dangers of this night; for the love of thy only Son, our Saviour Jesus Christ.	<i>Verlicht onze duisternis, smeken wij U, O Heer; en bescherm ons, door uw grote genade, tegen alle gevaren van de komende nacht; door de liefde van Uw eniggeboren Zoon, onze Verlosser Jezus Christus.</i>
choir:	Amen.	<i>Amen.</i>

ANTHEM sung by choir / **LOFZANG** gezongen door het koor
Christ is our Cornerstone

m. David Thorne (1950)

t. naar 7^e of 8^e eeuw Latijn & Psalm 118: 22

Christ is our Cornerstone,
On Him alone we build.
The stone which the builders rejected
has become the Cornerstone.
Alleluia, Alleluia, Alleluia.

*Christus is onze Hoeksteen,
Op Hem alleen bouwen wij.
De steen die de bouwers afkeurden
is de Hoeksteen geworden.
Halleluja, Halleluja, Halleluja.*

PRAYERS spoken by celebrant / **GEBEDEN** uitgesproken door de voorganger

ANTHEM sung by choir / **LOFZANG** gezongen door het koor
There's a wideness in God's mercy

m. Maurice Bevan (1921-2006)

t. Frederick William Faber (1814-1863)

- | | |
|--|---|
| <p>1. There's wideness in God's mercy
Like the wideness of the sea;
There's a kindness in His justice
Which is more than liberty.</p> <p>2. There is no place where earth's sorrows
Are more felt than up in heaven;
There is no place where earth's failings
Have such kindly judgement given.</p> <p>3. For the love of God is broader
Than the measure of man's mind;
And the heart of the Eternal
Is most wonderfully kind.</p> <p>4. But we make His love too narrow
By false limits of our own;
And we magnify His strictness
With a zeal he will not own.</p> <p>5. There is plentiful redemption
In the blood that has been shed;
There is joy for all the members
In the sorrows of the Head.</p> <p>6. There is grace enough for thousands
Of new worlds as great as this;
There is room for fresh creations
In that upperhome of bliss.</p> <p>7. If our love were but more simple
We should take Him at His word;
And our lives would be all gladness
In the joy of Christ our Lord.</p> | <p>1. <i>Er is ruimte in Gods barmhartigheid
zoals de wijsheid van de zee;
Er is een mildheid in Zijn rechtvaardigheid
die meer is dan vrijheid.</i></p> <p>2. <i>Er is geen plaats waar het leed van de aarde
sterker wordt gevoeld dan in de hemel.
Er is geen plaats waar over de tekortkomingen
van de aarde zo mild wordt geoordeeld.</i></p> <p>3. <i>Want de liefde van God is grootser
dan het menselijk verstand kan bevatten.
En het hart van de Eeuwige
is wonderbaarlijk goedertieren.</i></p> <p>4. <i>Maar wij maken Zijn liefde te bekrompen
door onze eigen, foute grenzen.
En wij blazen Zijn striktheid op
met een ijver die niet de Zijne is.</i></p> <p>5. <i>Er is overvloedige verlossing
in het bloed dat vergoten is.
Er is vreugde voor alle leden
in het lijden van het Hoofd.</i></p> <p>6. <i>Er is genade genoeg voor duizenden
nieuwe werelden zo groot als deze.
Er is ruimte voor nieuwe scheppingen in
die hemelse verblijfplaats van gelukzaligheid.</i></p> <p>7. <i>Was onze liefde maar wat eenvoudiger, dan
zouden we Hem meer op Zijn woord geloven.
En onze levens zouden louter vreugde zijn
in de blijdschap van Christus, onze Heer.</i></p> |
|--|---|

ANTHEM sung by choir / **LOFZANG** gezongen door het koor

O Love

m. Elaine Hagenberg (1979)

t. George Matheson (1842-1906)

O Love, O Love, that will not let me go,
O love, I rest my weary soul in Thee;
I give Thee back the life I owe,
that in thy ocean depths its flow
may richer, fuller be.
O Joy, O Joy, O Joy,
that seeks me through the pain,
I cannot close my heart to Thee;
I trace the rainbow through the rain,
and feel the promise is not vain.
That morn shall tearless be.

*O Liefde, O Liefde, die mij nooit in de steek laat,
O Liefde, ik leg mijn vermoeide ziel bij U te ruste;
Ik geef U mijn leven terug,
opdat het in de diepte van Uw oceanen
rijker en voller moge stromen.
O Vreugde, O Vreugde, O Vreugde,
die mij door de pijn heen zoekt,
ik kan mijn hart niet voor U sluiten;
door de regen heen zie ik de regenboog,
en ik voel dat dat geen loze belofte is.
Die morgen zal zonder tranen zijn.*

O Love, O Love, that will not let me go,
 O Love, I rest my weary soul in Thee;
 I give Thee back the life I owe
 and in thy ocean depths its flow
 shall richer, fuller be,
 that morn shall tearless be.
 O Love, O love, that will not let me go.

O Liefde, O Liefde, die mij nooit in de steek laat,
 O Liefde, ik leg mijn vermoeide ziel bij U te ruste;
 Ik geef U mijn leven terug,
 en in de diepte van Uw oceanen
 zal het rijker en voller stromen,
 die morgen zal zonder tranen zijn.
 O Liefde, O Liefde, die mij nooit in de steek laat.

RECESSIONAL HYMN by choir and all / **SLOTZANG** door koor en gemeente

Maak heel mijn leven tot een lied

m. Thomas Haweis (1734-1820) 'Richmond'

t. Sytze de Vries (1945) (naar: Fill Thou my life - Horatius Bonar, 1808-1889)



2. Niet slechts mijn lippen of mijn hart
 zijn daartoe instrument.
 Alleen mijn hele wezen kan
 pas zingen wie U bent.

3. In wie ik ben, in wat ik doe,
 in al mijn gaan en staan
 klinkt zo de lof aan U, mijn God,
 en wordt Uw wil gedaan.

4. Vul mij daarom met diepe dank,
 tot heel mijn leven zingt
 van U en van Uw liefde voor
 wie klein is en gering.

5. Loof God de Heer die eeuwig leeft,
 alles uit niets geschapen heeft,
 die ons tot aan zijn dag behoedt
 en onze ogen open doet!

6. En zelfs in pijn en in verdriet
 wordt nog het lied gehoord.
 Waar ook mijn weg zich wendt of keert
 plant zich de echo voort.

7. Nooit zal mijn leven, dag en nacht,
 dan zonder zegen zijn.
 Bij elke voetstap die ik zet
 bent U zelf het refrein!

All stand / *Allen gaan staan*

BLESSING spoken by celebrant / **ZEGEN** uitgesproken door de voorganger

All sit / *Allen gaan zitten*

ORGAN VOLUNTARY / ORGELSPEL

Prelude (Postlude) in G Major – Sir Charles Villiers Stanford (1852-1924)

Please, leave the church after the organ-playing has been finished.

U wordt verzocht de kerk pas te verlaten nadat de organist is uitgespeeld.

At the exit a collection is held. Thank you for your gift!

Bij de uitgang wordt een collecte gehouden. Dank u voor uw gave!

CHORAL EVENSONG

De Choral Evensong ontstond bijna 500 jaar geleden toen de Engelse koning Henry VIII in 1534, na een hoogoplopend conflict met de paus in Rome, de Anglicaanse Kerk stichtte.

*Er werd een nieuwe liturgie ontwikkeld met een nadruk op de landstaal, het Engels i.p.v. het Latijn. Delen uit de afgezworen katholieke vespers en completeen werden samengevoegd tot een nieuwe dienst: de **Choral Evensong**.*

Deze kent – net als de mis – een vaste orde van dienst waarbij steeds dezelfde liturgische teksten en gebeden worden gebruikt. Op enkele korte gesproken bijdragen na wordt een Evensong nagenoeg in zijn geheel gezongen en daarmee kent deze namiddagdienst een hoog gehalte aan meerstemmige Engelse koormuziek.

In de loop der eeuwen is ontzettend veel muziek voor deze Engelse koortraditie geschreven, waardoor de vaste orde van dienst elke keer weer anders klinkt: van gregoriaans tot hypermodern, soms a capella, soms met orgelbegeleiding. In Britse kathedralen en universiteitscolleges wordt de Choral Evensong nog steeds dagelijks gezongen.

ALBLASSERWAARDS VOCAAL ENSEMBLE (AVE)

Het Alblasserwaards Vocaal Ensemble is opgericht op 22 oktober 1983.

*Sinds de oprichting is **Henny Korevaar** dirigent van dit ensemble.*

AVE zingt koormuziek uit alle tijden, van de Middeleeuwen tot aan hedendaagse componisten.

De leden komen uit de Alblasserwaard & Vijfheerenlanden, het Land van Heusden & Altena en het Eiland van Dordrecht.

Het koor repeteert, om de week, op zaterdagochtend in Sliedrecht.

Wilt u nader kennis maken en eventueel de gelederen versterken?

Mail voor informatie naar:

info@hennykorevaar.nl of info@alblasserwaardsvocaalensemble.nl

Kijk ook eens op:

www.hennykorevaar.nl/ave